

La Mare de Déu del Lledó, (popularment del *Llidó*, M.Gadea, *Terra del Xè* I, 390), santuari prop de la ciutat de Castelló de la Plana. La Mare de Déu del Lledó és la patrona de la ciutat de Castelló. Ja es troba documentat, 1398: *Sta. Maria del Ledo* a. 1398 (5 *Libres de Vâlues de Castelló de la Plana*, A. Sánchez Gozalbo).

El Lledó, santuari de la ciutat de Valls.

Cala Lledó, cala de la costa oriental de sa Dragonera (Mallorca), que fa la funció de port de l'illa (cf. *Lladrós*, supra).

Font de Lledó, del terme de Berga (Torras, *Berg.*, 40).

Lledó, mas del terme de Llorà (Gironès) (XLIV, 113).

Lledó, NL antic del terme d'Aiguaviva de Gironès: 1192: *Letone* (Miret, *TemplH*, 172).

El Pla Lledó, partida del terme de Sant Aniol de Finestres (Garrotxa) (XLIV, 99).

Lledó, partida del terme de Mur (Pallars): 1044-47: *vinea in Muro, in loco qui nominatur Ledone* (20 *Cart. Lavaix*, 25.8).

Mas Lledó, nom que també s'havia aplicat a Ca N'Estolt de Calella (Maresme).

DERIVAT. *Lledoner*

Son Soler des Lledoner, partida del terme de Felanitx (Mallorca) (XLI, 137.23; Mapa Mascaró 36F2).

Pont del Lledoner, gran aqüeducte romà conservat entre Corbera de Llobregat i l'Ordal, i allí prop:

El Lledoner, gran masia i antic hostal del terme de Cervelló (Baix Llobregat).

El Lledoner, barri de Granollers, al N. de la ciutat.

Els Lladoners, partida antiga del terme de Rià (Conflent). Dificilment identificable amb *ad illos latineros* (probablement cal llegir *latuneros* = lledoners), en doc. de l'any 1000 del *Cartulari* de Tavèrnoles (fol. 48-49.25), però en deu ser un homònim urgellenc.

Es Lledoners, partida del terme de Binissalem (Mallorca) (XL, 41.24); Mapa Mascaró 18D9).

Lo(s) Delloners, partida a l'esquerra de la ribera de Saorra (Conflent) XXVIII, 164.8), metàtesi de *Lledoners*.

Mas de la Llidonera, partida del terme de la Vall d'Alba (Plana Alta, Cast.) (XXVIII, 164.8).

Coves de les Lledoneres, de Culla (Alt Maestrat) (25 *XXIX*, 164.8).

ETIM. De *lledó*, nom de l'arbre *Celtis australis* en part avui substituït pel derivat *lledoner*. La relativa raresa d'aquest arbre feia apte el nom per designar les localitats on hi havia un lledoner ben conspicu, (50 cf. *DECat.* v, 130, 131, 121b57 i n. 1). Ja es refuta allí la infundada, i supèrflua, etim. LUGDUNUM defensada per aficionats com Cases-Carbó. Cf. *Alantorn* J.F.C.

Lledura, va com apèndix a l'art. *Lladorre*.

LLEFIÀ

Barri de Badalona que es desenrotllà sobretot en el segle XIX. És situat a l'extrem SO. del municipi.

DOC. ANT. 1012: *Nimfianum* (Mas, *Notes H.Barna.* IX, 133); 1012: *Nifiano* (*ibid.*, IX, 138); 1077: *Niphiano* (*ibid.*, X, 125); 1091: *Liphian* (*ibid.*, 185); 1097: *Niffiano* (*ibid.*, X, 213); 1146: *Lifiano* (*ibid.*, XI, 97).

ETIM. *Lefiano* dissim. de NYMPHIANUM derivat del NP llatí NYMPHIUS (Schulze, 518) cf. Aebischer, *Top.*, 101). J.F.C.

Lleganya, V. *Llaganya* *Llegena*, V. *Lligem* s.v. *Bitem* *Lleger*, V. *Lletger*

LLEGONA

Racó de Llegona, partida del terme de Finestret (Marina Val.) (XXXV, 136.14).

ETIM. Una *llegona* és 'un càvec de tres puntes per recollir els fems dels estables': usat simbòlicament per una terra que no es pot cavar amb arada. (25 *DECat.* v, 210a48-b49). J.F.C.

Potser d'això ve també el nom de *Les Jagones*, pda. rústica de Torroja del Priorat, per una espècie de dissimilació /-j/ > /-g/ causada per l'article; car fóra més arbitrari i objectable fer-ho venir de l'ár. *ġabân* 'temerós' ('cementiri' en el *Bayan al Mogrib*: Dozy I, 172a).

LLEGUA

La Llegua (oït la *lêwa* per Coromines), partida del terme d'Almenara (Pna.Cast. Meridional) (XXX, 8.22).

Sa Llêgo, petita possessió vora la carretera antiga de Palma, a prop de 3 k. d'Alcúdia (Mallorca) (XL, 81.25); Mapa Mascaró 6B10).

La Mija Llegua, nom de sengles partides dels termes de Bocairent, Benidorm i Xixona (*DECat.* v, 135a33).

Llocs anomenats així perquè es troben a una o mitja llegua de distància de l'antic centre del terme. J.F.C.

Lleí, V. *Sant Lleir* *Lledós*, V. *Lledura*, en apènd. a *Lladorre*

LLEIDA

La capital de la Catalunya Occidental.

55 *PRON. MODERNA.* *lêjda* anota Casac. a la ciutat i a Juneda (1920). És la forma universal en totes les